

Előfizetési díj helyben:

Egész évre 10 kor. — fill.
Egy hóra 90 .
Egy hétre 20 .

~

Vidékre postai szétküldéssel

Egész évre 14 kor.
Fél évre 7 .

~

Egyes szám 4 fillér.

SZEKELYSEG

POLITIKAI NAPILAP.

Szerkesztőség és kiadóhivatal
Főter 7. szám alatt.

~

Hirdetések ezm. 8 fillér,
iparosok és kereskedők kedvezményben részesülnek.

~

Nyilttér soronként 40 fill.

~

Kéziratok nem adóznak vissza.

Kiadja a marosvásárhelyi függetlenségi és 48-as párt támogatásával:
a „SZEKELYSEG” lapkiadóvállalat.

Felelős szerkesztő:
PAP SÁNDOR.

Felelős szerkesztő telefonja 73.
Szerkesztőség és kiadóhiv. telefonja 101.

A pénzszerzés ördöge.

Nem ritkák mai napság az esetek, hogy gazdag és igen vagyonos embereket ítélnek el börtönbüntetésre.

Hát hogy lehet az, hogy a kinek élete biztosítva van, kinek épen vagyonánál fogva szerfölött nagy tekintélye van a társadalomban, mégis összeütközésbe kerül a törvénnyel? Hát bizony csak az az ördög az oka ennek, amely az emberbe — ki belekóstolt a vagyonszerzésbe — furakodik s ösztökéli, hogy a sok mellé még többet kívánjon s ha van egy félmilliója, fusson egész millió után, az egy millió mellé kívánja a másodikat.

A gazdag bűnösök legtöbbször ilyen bajban leledzik. Folyton csak azon tűnődik, hogy könnyű szerrel miként lehetne növelni vagyonának értékét? Az ily tűnődések között aztán elvész a jellem, a becsület s egy meggondolatlan lépés és felnyílik a börtön ajtaja.

A „SZEKELYSEG” eredeti tárczája.

A hőislekü leány.

A gonosz szellemek szabadságot kaptak volt egy pár órára és fetjtöttek a földre mulatni.

Szilaj módon nyargaltak a levegőben, összegyűrték a fellegöket egydarabba, tömör feketére, megszorították a légkör hidegét, hogy golyók képződjenek a tömör felhőkből s mikor ezzel elkészültek, nagy robajjal vonszolták hereszűl a világon azt a fényes golyókkal telt feketeséget. Utjokban egyre szotyogtak el a golyók és a sebes nyargalódásuk következtében fák törtek ki, s épületek omlottak össze . . .

Talán emlékeznek is még önök erre: egy vasárnap este történt, későn, amikor már a nap teljesen megvonta a világosságot ettől az országtól.

A gonosz szellemek rohanása hirtelen jött nyugat felől, úgy, hogy a kis szekely falu fiatalágát, mely még mindig ott ciezézett

Az egészben aztán az a legsajátosabb, hogy mint a tapasztalatok igazolják, nem is nagyon busulnak ezek a jó urak egy-egy ilyen botlásuk után, mert jól tudják, hogy a büntetés leülte után vagyonuk újból megteremti számukra a tekintélyt, a társadalom közbecsülését.

Hogy lehet ez? Hát a mi társadalmunkban már nincs meg az igazságos közvélemény, amely az ilyen embereket megbélyegezné? Már pedig ez a nagy hatalom erősebb a törvénnyel is. Ha ez elítél valakit, hol keres majd ez ellen orvosságot? Van-e olyan ember, akit a közvélemény erkölcsi felháborodása el ne temethetne örökre?

Hiában keressük a közvélemény ez igazságos erkölcsi megnyilvánulását, nem találhi azt sehol, csak amnyit hallhatni itt is, ott is, erre is, arra is: „Dehogy lesz ennek az embernek baja, övé a pénz, a vagyon”. Nagy összeköttetései vannak, a pártfogók majd

eligazítják a dolgát. Ha el is itéli az alsó, majd felmenti a felső bíróság.

Lehetséges volna-e az, hogy ma a vagyon, az összeköttetések mennyisége szerint mérnék az igazságot?

Egy bizonyos: a gazdag ember könnyen tesz szert tekintélyre, befolyásra. Ha tökfővel nem verte meg az Isten, könnyen válhatik belőle lángész; szava döntő, általános figyelem tárgya mindenütt. Így aztán tud ártani, tud használni egyeseknek. Lassan, lassan azon veszi észre magát, hogy kedvét, kegyét keresik mindenütt. Hiszen az a szó járja közöttünk mindennap nem egyszer, nem kétszer: „nem bolond ember ez, van ám annak mit aprítani a tejbe”.

Az igazságos közvélemény tehát a vagyon imadásában, csodálatában vagy irigylésében meríti ki magát. Csoda-e tehát, ha az a gazda ember is megszédül, eltántorodik? Könnyen beletalálja magát abba az erős, megváltó

a kis, begyepesült piacszéren, bezaklatta a harangozó udvarára. Ott a leányok, legények fedél alá húzódtak s ijedelmes komor arcczal bámulták a határpusztító fergeteg s hangtalanul, lelkök legmélyében kértek a jó Isten könyörülését.

Csak akkor szólalt meg a harangozó, mikor a vihar elvonult, a nehéz felhő a keleti ég szélén villogott, míg nyugaton már csillagok is kezdtek előtűnedezni.

— Bizony, fiám, a jó Isten haragszik az emberekre . . . Ez az idő mindennap készült, a mióta Kerekes Istvánt eltemettük . . . A jó Isten nem számítsa be neki, hogy három esztendeig tömlőzöt ült, amiért a feleségét megfojtotta.

— Bizony! — hagyták rá némelyek a leányok közül.

— Nem is lesz neki esendes síri nyugodalma sokáig, — folytatta az öreg, babonás harangozó. — Nem is mondtam még senkinek: minden éjjel feljár a templomba, két gyertyát meggyújt az oltáron s úgy imádkozik a bűnéért. Már többször láttam a kuleslyukon, mikor hajnalra harangozni jártam.

A legények és leányok között mozgás támadt erre, egyrésze mosolygott, másrésze keresztet vetett. Csak Ács Juliska, a leánysereg vezetője fakadt érthető, hangos szavakra:

— Álmába látta, Zsiga-bá? Vagy pálinkát használ, mikor hajnalra harangozni indul? . . . Mert a kit egyszer eltemetnek, az nem jár azután teplomba.

— Nem a: — kiáltottak többen és az egész fiatalág elnevette magát a Zsiga-bá gyerekségén. Őtet azonban sértette ez a dolog.

— No, ha nem hiszitek, melyeknek van kurázsija most mindjárt bemenni a templomba? . . . Ha van köztetek olyan, a ki be mer nézni a kuleslyukon: meglátja, hogy már ég a két szál gyertya az oltáron!

— No, legények, no, hát nem vállalkoztok?

— Legények? — Kaczagott Juliska. —

Hát leány?

— Szeretném látni azt a leányt!

— Ha szeretné, hát itt vagyok, Zsiga bácsi! Mit ad, ha kimegyek, s nemcsak a kuleslyukon nézek be, hanem bemegyek

Sorsjegy társaságot alakítok utólagos fizetéssel! A közelgő VI. osztályra 20 feles, tehát 20 számból álló osztálysorsjegy jegyzésére, 20 résztvevőre ezennel aláírást nyitok, aláírhatni üzletemben, hol

is a számokat a résztvevő megkapja. **A létező legkedvezőbb feltétel!**

Előleges befektetés nélkül 20 feles sorsjegyre játszik!

SIMON FERENCZ

sorsjegyoosztálya

Marosvásárhelyt, Főtéren.

gondolatba, hogy a vagyon, a gazdagság minden; s igyekeznek még többet összeharcolni. Példáját követik a többiek; a szegényebbek kisebb-nagyobb mértékben, amint állásuktól és összeköttetéseiktől telik.

Ha a törvény bünteti is az uzsorát, van mód azt megkerülni. Az egyik értéktelen papirokat ad pénz helyett, a másik tízezer koppantót, a harmadik az építkezésnél iparkodik meggazdagodni, vagy vashidak helyett fahidakat épít.

Ki győzné elszámolni azokat a törvény megkerülő utakat, ösvényeket, a melyeket az emberi furtang kitalál, hogy meggazdagodhassék.

Az ut sikamlós, lejtős ugyan, belezuhanhatnak a mélységbe, de a közvélemény úgy van meggyőződve, hogy bajok nem eshetnek, siker esetén megbámulja őket, mindent megbocsát, még nagy embereknek is megteszi őket. Az ilyen nagy ember aztán teljes önértéssel ülhet pézes zsákjára s elmondhatja: minek köszönhetem mindezt? A vagyonomnak, a pénzemnek.

Igy szentesíti a társadalom a meggazdagodás hajhászását, az önérdékek felburjánzását s ezzel együtt az erkölcsiség lazulását.

Az ilyen társadalom hirdeti, hogy a vagyon függetlenséget ad, pedig tulajdonképpen csak rabszolgája neki.

Az igazi független jellem az, aki tisztességes szegénységben tud élni s vágyainak nem rabja, de ura.

De mert az ilyen önzetlen jellemek fehér hollók a mai világban, innen van

az, hogy a haza ügyeinek önzetlen szolgálata is megszűnt.

Ma mindenki a pénzszerzés ördögének csábításaira csak vagyont vagy tekintélyt hajhász s az általános ezél: gyorsan meggazdagodni. Az önérdékek ez utálatos hajhászásában eltörpül a jellem, megmög az erkölcs, elvész a közügyek önzetlen szolgálata s az emberek erkölcsének hanyatlásával hanyatlak a társadalom s a pusztulás, enyészet sívár képét mutatja a hazai közélet is.

POLITIKAI HIREK.

Kossuth Ferenc székelyföldi körutját a jövő hó 18-án kezdi meg, a mely napon délelőtt városunkba érkezik. Innen a megye területén Hódosra. Nyárádszeredába rándul ki. Aztán Udvarhely, Székelykeresztúr felé megy, s így tovább, s mindenütt néhány órát tölt a függetlenségi- és 48-as választó polgárság között. Közélebről különben részletesen közöljük az egész utitervet.

Kerelem. Kérjük lapunk barátait, hogy a választási mozgalmakról bármily röviden, de lehetőleg minél gyakrabban sziveskedjenek lapunknak tudósításokat küldeni. Távirati tudósításokat is örömmel fogadunk s ezek árát köszönettel megtérítjük.

Hyena emberbőrben.

Sok undok állat él a földön, de undokabb aligha a hyénánál. Az oroszlán, a tigris szentépi áldozatait, a skorpió halálra marja,

A legények utána sompolyogtak a kanyarulóg, hol az utca kiindul a temető-domb tetején álló templom felé. Innen lesték a hőslétkü leányt.

De sötét volt, hogy a sírkereszteket is teljesen elnyelte a Juliska szeméi elől. Ő azonban bátran futott ki a domb oldalába vajt lépcsőkön, s csak akkor gondolt Kerekes Istvánná, ki a harangozó állítása szerint minden éjjel gyertyát gyújt az oltáron, mikor a kulcsot bele akarta illeszteni. Ekkor egy kis hidegséget érzett ő is a testén végig szaladni. Benézett a kulcs lyukon es ismét az erős, babonát nem ismerő Ács Juliska lett: a templomban sötét volt, nem égett gyertya. De hát hogy is éghetett volna! . . .

Persze, persze. Éjjel sem lehet egyéb, mint nappal . . .

Juliska bátran lépdelt elé a padsorok közt s az oltár előtt lehajlott és a kóst

de a hyéna nem támad rá. A hyéna gyáva. Fél az élőtlől. A halottat azonban bántja. Megmerevedett tagokkal nem védekezhet. A hyéna a halottakat keresi föl a temetőben. Az ujonan hantolt sírokon jelen meg ez a förtelmes fenevad. Ott kaparni kezd körmeivel. Kiássa a halottat, hogy rajta lakmározhasson.

Ha a lélekvándorlás meséjében hinni lehetne, úgy bizonyára hyéna lehetett valamikor Zimándy Ignác törökbalinti plebános, az ösmert Kossuth-gyalázó. Minden tette a hyénatemeszetre vall. Kossuth Lajost akarja kiásni sírjából. Az ő hallhatatlan emléket akarja beszennyezni, az Istennek ezen mosdatlan száju, elvetemült szolgálja, ez az emberbőrbe bujt fenevad, amely minden alkalmat felhasznál, hogy rátámadjon a nagy halott emlékére.

Természetesen mindhiába. Hiszen nem holt embert, hanem élő eszmét támad ez a megkerült alak, aki szegénye nemcsak a hazafias, római katolikus papságnak, hanem az országnak is. Csak a magyar nemzet végtelen türelmének köszönhető, hogy még ma is érdemetlenül fogyassza a jó levegőt.

Ez a Kossuth-gyalázó és az ő dicső emléke ellen tajtékzó hyéna, amely a polgári életben közmegebotránkozásra még mindig viseli a tisztas papi talárt, most még a becsületét meri keresni a bíróság előtt. Hát csak kérjen elégtételt! Azt hiszem, meg fogja kapni, de nem lesz köszönete benne.

H I R E K.

Marosvásárhely, 1901. augusztus 29.

Gorombáskodó katonatiszt. (Disznó magyar!)

Farkas Izsák tekintélyes kereskedő polgártársunkkal történt a maga nemében páratlan és általános közmegebotránkozást keltő

felütötte a padlás deszkába. — de a másik pillanatban akkorát sikoltott, hogy a templom ablakai megrázkodtak és a falut övedző hegyek viszhangzottak bele . . .

A legények, mintha villám csapott volna közibük, megugrottak magukat a sikoltásra. — Gyertyát hamar! Kiabáltak és szaladtak be a templomba.

... És ott találták a hőslétkü Juliskát az oltár előtt, citerülve élettelenül . . . Lehajoltában köténye szegletét a késsel a padláshoz szegezte, s amint föl akart egyenesedni: ez megrántotta őt s így ijedtében egyszerre megfagyott a vére!

Hanem a plebános urnak ritka jó alkalma nyílt a babona és a természet fölötti lényekben való hit ellen prédikálni, amikor a falu büszkeségét, a meghalt asszonyilkos áldozatát, a szép Ács Juliskát kellett eltemetnie.

Széphegyi Gyula.

Mestitz Mihály és Fiai legnagyobb butorraktára

Maros-Vásárhelyen és Kolozsváron.

Leszállított olcsó árban, jótállás mellett saját gyártmányu teljes lakáshereendezések és mindenféle butorok a legegyszerűbbtől a legdiszesebbig. Épület asztalos munkák és teljes berendezések akár saját, akár adott rajzok szerint a legjutányosabb árak mellett! — Amerikai fölgyfa parkettek olcsó árban, kivámatra azoknak jótállás melletti lerakása!

17-0.

42.

==== Gyermekköcsik! Szőnyegek! Függyönyök nagy választékban olcsón kaphatók! ====

eset, melynek hőse egy 50-ik közös ezredbeli őrnagy. A nagy hadgyakorlatokra átvonuló ezredek 1—2 napra elszállásoltattak városunkban s így Farkas Izsák ahhoz a kedves szórakozáshoz jutott, hogy kapott egy tisztet s vele egy *kutyamosót*, a kit éjjel nem eresztettek be a lakásba. Erre az őrnagy ur rettentő dühös lett s leszidta mérgében a lakást adó polgártársunkat *dísznó magyarnak* az összes elképzelhető gorombaságokkal egyetemben, sőt azal is fenyegette, hogy *saját portájától kidobolja*.

Egyelőre, midőn e tényt emondjuk Farkas Izsák leadása után, nem kommentáljuk az esetet, annyit azonban már most közölhetünk, hogy a sértett polgártársunk táviratot intézett a belügyminiszterhez és a hadtestparancsnoksághoz a rajta esett sérelem sürgős orvoslása végett. (3.)

— **Személyi hir.** Mikó Árpád főispán a tegnap délutáni gyorsvonattal Budapestre utazott.

— **Székely Társaságok alakítása.** Megemlékeztünk volt azon nagyobb akcióiról, melyet a helyi Székely Társaság indított azon czéllal, hogy a székelyföld minden nagyobb városában hasonló szervezetet létesítsen. Társaságunk kiküldöttei szombaton, a hó 24-én kezdték meg a második körutat. Ezuttal Barabás Endre és Máthé József nyertek megbízást. Első utjuk Székely-Udvarhelyre vezetett, hol Solymosi Endre tanár hívta egybe az érdeklődőket. Udvarhelyről kiküldötteik vasárnap 25-én Székely-Kereszturra mentek át, hol még lelkesebb hangulattal találkoztak, mint Udvarhelyen. Kereszturon az érdeklődőket Sándor Domokos tan. kép. tanár hívta egybe s az alakuláson 35-ön vettek részt. A Barabás Endre és Máthé József lelkes beszédei után Ugron Zoltán ajánlatára egyhangulag mondták ki az ottani Székely Társaság megalkulását.

— **Városi közig. bizottsági gyűlés.** A város közig. bizottsága tegnap f. hó 27-én tartotta meg havi ülését Mikó Árpád főispán elnöklése mellett. Az ülés tárgyát a rendes havi jelentések képezték, első sorban a polgármesteri, aztán a pénzügyigazgató, tiszti főorvos és az árvaszék havi jelentései. A polgármesteri jelentésben benne van a havi ügyforgalom s a különösebb intézkedések. Így a város polgármester helyettese Nagy Béla v. ellenőr és helyettes pénztárnok ellen *feyelmit indított* a múlt évi utadó hátralékok behajtása körül tapasztalt mulasztásokért. Ugyancsak a helyi m. kir. pénzügyigazgató előterjesztésére Nagy Béla helyettes pénztárnok és Szász Ödön helyettes ellenőr ellen a bélyeg és jogilleték behajtása körül elkövetett mulasztás miatt a közig. bizottság a felelősségre vonást kimondta. A pénzügyigazgató, tiszti főorvos és az árvaszék havi jelentései tudomásul vették, utóbbinál elismeréssel,

mert Debreczeni Sándor helyettes árvaszéki ülnök kiváló munkásságot fejtett ki alig egy hó lefolyása alatt. Tárgyalták dr. Stein Lázárnak a belügyminiszterhez tett azon panasztát, hogy a Weisz-féle kapu alatti bolt-helyiségben foganatosított átalakítási munkálatok daczára annak, hogy a közig. bizottság annak lebontását mondta ki és ezen határozatot a miniszter helyben hagyta — még most is fennállanak. A közig. bizottság a panaszra vonatkozólag jelenti, hogy a vonatkozó jogerős közig. bizotts. határozat végrehajtott és a kérdéses helyen a status quo helyreállított.

— **Házasság.** Leitner Zsigmond helyi kereskedő polgártársunk ma vette nőül Farkas V. leányát *Reginát*.

— **Katonák elvonulása.** A katonáknak a nagy hadgyakorlatokra való elvonulása ma és tegnap folyt le. Ma reggel hagyta el a várost az 50-ik gyalogezred és a 36-ik tüzér ezred. A mi ezredünk a napokban megy Retegre.

— **Megjötték az új tízesek.** Tudniillik az új tíz koronás bankjegyek. Tegnap kapta az osztrák-magyar bank helyi fiókja a fővárosi központból az első szállítmányt. A postán érkezett hatalmas csomagból, mely a jövő pénzt tartalmazta, egyelőre nem adtak senkinek, mert szeptember elseje előtt kiadni nem szabad. Így hát lassankint rendezve lesz a valutánk és meg fog szünni nemsokára az a már ép elég régen tartó fészeg állapot, hogy kötelezően koronákban számítsunk és forintokban fizessünk.

— **Utaink rendbehozása.** Egy közgyűlési határozatból kifolyólag a Deák Ferenc-utcát egészen a vámsorompóig kikövezik és teljesen rendbe hozzák. A polgármester helyettes intézkedett, hogy ennek a munkálatnak a keresztül vitelére, mennél több erő álljon rendelkezésre, hogy az ősz beálltáig a kövezés befejezést nyerjen. — Ennek befejezésével tavasszal más utak kikövezésére kerül sor.

— **Vissza az iskolába.** Egy két nap tartja még csak augusztusban a lelkét s ha azok is leperegnek, azt is szépen oda helyezhetjük a néhaiak közé s reáboríthatjuk a feledés fátyolát. A vakációzás gondatlan ideje úgy elröppent, mint az álom. A kis diákok némesen megelégedve eme állapotokkal. Hogy is lehetnének? Hiszen mintha még csak tegnap zárultak volna be az iskolák kapui, mintha csak tegnap fektették volna le a kifáradt fejüket az édes semmittevés aranyos párnáira s ime ma már vége mindennek. Elé kell keresni a sarokból a penzióba helyezett könyveket, bucsut kell mondani a játszi, gondtalan életnek, bucsut a falunak, az ott lakó kis pajtásoknak s ismét el kell foglalni a régi helyet az iskola padjain. Így van ez! Váltóztatni nem igen lehet rajta. Szeptembernek, e csendes őszi hónapnak megérkezte egy kis forrongást, egy kis friss életet hoz a város két hónapon keresztül egyforma szürkeségű életébe. Megérkeznek a nyaralók s megér-

keznek a diákok, ez a jókedvű friss egészségű népség, hogy a csendet, rendet, egy kissé felzavarja s a város lusta vérkeringését ismét a régi, friss mozgásba hozza.

— **Egy ember, a ki ugat.** Furesza kereset mód, de hát a szegénység mit nem talál ki. Varga Mózes idevaló napszámos azzal keresi a kenyerét, hogy bealázatoskodik a házakhoz és elkezd könyörtelenül ugatni. Ha rákiabálnak, akkor int, hogy néma és nyújtja a kalapját a fillérékért. Van olyan, a ki meg sajnálja, s talán az utolsó fillérét is átengedi az ugató embernek. Aztán, ha megkérdezi, hogy hívják kendet, — az ugató ember véletlenül kippotyantja, hogy Varga Mózes a kedves nevem. Az ugató embert különben ajánljuk a rendőrség figyelmébe, mert a koldulás ez a módja (s úgy tudjuk, egyáltalában) tiltva van.

— **Elveszett** egy kávészini egy éves vizsja, mellén fehér folttal, megtalálója kellő jutalomban részesül e lap kiadóhivatalában. (93.) 2—0.

Füüdő szivacsok! Női szépségtejek, arcok, kenőcsök, krémek, puderek minden színben, szappanok minden illatban, mosdó vizek, mindennemű kefeáruk, uri és női fésűk, hajtűk, hajszító lámpák és vasak, száj és fogtisztító vizek, porok, paszták és krémek, labdacskok, bajusz ápoló brillantinok, pedrők, erősítők, bajusz kötők és fésűk. **Hajhullás és korpa elleni szerek,** haj-, bajusz- és szakálfestő szerek, minden tetszés szerinti szín azonnali elérésére, mely szín egyszeri bekenés után 5—6 hétig tart. Női és férfi hajszin helyreállítók, melyek az ősztől hajnak eredeti szinét adják vissza. Gummi és halhólyag, övszerek urak és hölgyek részére jótállás mellett. Körömvágók és tisztítók. Láb-, kéz- és test izzadás elleni szerek. Pomádék és illatszerek a legdivatosabb és minden erősebb virágillatokban. Dió-olajok és kivonatok **legnagyobb választékban mindig friss és eredeti minőségben jótállás mellett a legolcsóbb árakért csak!**

BENŐ B. R.

Illatszerezsnél, mint **specziálistánál** kaphatók Marosvásárhelyt, Bolyai-utca, Papp-palota.

REGÉNY-CSARNOK.

Beteg lelkek.

Irta: Oroszlány Gábor (4)

— Sohase láttam ilyen leányt! Ezt mondotta, a ki látta s bizonyára ezt mondá ő is.

Könyved mozdulatu, ropogós cipővel, ingó járással. Üveg csengésű hangja s mikor beszél, a fogorok csillognak a vakító fehérségtől. A rövid ránczba szedett szoknyája végét veri arany haja, melybe széles kék pántlika van fonva. Arcának finom vonásai, kis metszésű szája valami úri nőt sejtett az egyszerű falusi öltözet alól, ki inkognitóban jár, hogy annál csodálatosabb legyen. Csoda-e, ha szemet szurt ez a leány a hadnagy urnak? Pedig dehogy úri nő. Még csak nem is paraszt-gazda ivadék. Egy béresnének szerelem gyermeke Sura Katicza, népies néven: „bolondító csalamáde.”

EGY FORINT HETI RÉSZLETFIZETÉSRE szállítunk mindenféle rendszerű **VARRÓGÉPET,** valódi **SINGERT** is, melyen leszállított árban. **Varrógép javítást vevőinknek ingyen.**

Budapestről e czélra szerződötett **géphimzónők ingyen oktatja vásárlóinkat a díszvarrás és himzésre.** Dus választék minden rendszerű géprezsekből (tű, olaj, szij, fogaskerekek, himzőselymek, stb.) — **Viktoria kézi himzőgép.** — **Kerékpárkészletünket fetáron árusítjuk. Villamos csillárokból nagy választék — részletfizetésre.**

Fischer Gyula és Fiai czégnél

Marosvásárhelyt. (Főtér.)

S mit gondolnak, hányan közeledtek már a leány felé? Százán, ezren. Falusi derék legények, urfiak, uraságok, a pap, a jegyző, a ki a falun keresztül ment, visszajött és próbált. Pénzzel, arannyal, gyémánttal. Megfélemlítették, bezárták, éhezették, de Sura Katiczához nem tudtak nyulni, mert delejes nézésével letudá esendősíteni az emberek féktelen szenvedélyét. Ez tette őt aztán híressé egy megyei paraszt királynővé.

Lám most is . . .

A paraszt leány tekintete oda szegző Reginald urfi a földhöz s megnyitá azokat az erős zsílipéket, melyeken az a különös érzés szokott betódulni, a mit szerelemnek hívnak s a szívben fészkel. Országút vett és országút döntött ez az egy szó valaha.

S hogy ezt megtehette, váratlanul, készenlétlenül kellett érkezzen, mint a hogy most is érkezett, hogy magának tudja mondani Virágh hadnagyot is, ki ellent tudott állani mindig és minden körülmények között.

Lám most is . . .

Virágh hadnagy önkénytelenül a leányhoz közeledett s megszólította. Valami belső erő nem engedte feltartóztatni. De, hogy is nem vette észre ezt a királynőt eddig?!

— Istenemre megbüvölél! — szólt a hadnagy szenvedélyes remegő hangon a leányhoz megfogva a kezét — soha így nem jártam, mint te veled. Egy különös érzés fogott el, a hogy meglátalak, magam sem tudom megmagyarázni, hogy micsoda. Érzem, hogy nem vagyok az, a ki voltam, (tudod is te, hogy milyen voltam én, nem is olyan rég?) Magam előtt látok egy új világot, azt a melyiket eddig képzeim sem tudtam . . .

Virágh hadnagy kezét az izzó homlokára tette és felfélegzett, mintha kifáradt volna. Aztán folytatta.

— Látod, bármennyire erőszakoskodom, nem tudok parancsolni magamnak. Isteni lényel állok szemben, úgy látom, hiszen volt meg dolgom leánnyal, asszonnyal és én mindig ki tudtam állani a harcra győzedelmesen, veled nem bírom.

A leány nevetett, hogy esengett bele a lelke is.

— Miket nem beszél az urfi?! Istenem milyenek is az urak, hogy kiesűfolják a szegény falusiakat . . . ejnye no, ne szorítsa úgy a kezemet . . . urfi kérem, minijárt kiállok . . .

A hadnagy ur daczára ennek a fenyegetésnek, nem engedé el a leány kezét. A szerelemtől s annak a falusi paraszt leánynak a nézésétől egészen elkábult. Magához szorította a leányt s szinte könyörögve kérdezte tőle, kinek az arca égését már érezni lehetett.

— Hát miért nevezsz ki, mikor szeretlek, miért gúnyolódz velem? Eleresztelek, becsület-szavam adom, hogy egy érintéssel

se bántalak, csak annyit mondj, hogy szeretsz.

— Nem tudom, — válaszolt a leány még mindig nevetve, — de megtudom.

— Kitél akarod megtudni?

A leány a szívéhez szorította lefogott kezét.

— Tőle, hadnagy ur!

— És vajjon mit fog mondani?

A leány lesüté a szemét s csak későre tudott válaszolni. Az ő szíve se lelta már a helyét, majd megrepedt a duzzadó szerelemtől.

(Folyt. köv.)

A kiadóhivatal vezetője: **Király Pál.**

Sz. 7041—901.

v. t.

Hirdetmény.

Az Alsóvasut-utcának a következő alapot terhére fogantatandó kövezéshez még szükséges 300 m³ marosfolyóbeli kavicskő és 300 m³ rostaalj, vállalkozás utjánai biztosítására ezennel pályázatot hirdetünk.

A munka sürgősségére való tekintetből felhívjuk vállalkozni szándékozókat, hogy írásbeli zárt ajánlataikat **folyó 31-dikének d. e. 9 órájáig** a polgármester helyettes kezéhez adják be, a hol az irt időben az ajánlatok vállalkozók jelenlétében felbontatni fognak.

Az ajánlatokhoz az ajánlati összegnek 50%-a bántapénzként melléklendő.

A feltételek a városi főmérnöknel a délelőtti órákban megtekinthetők.

Ajánlatok 50 m³-ként is adhatók be.

Marosvásárhely, sz. kir. város tanácsának 1901. augusztus hó 28-án tartott üléséből.

Hofbauer Aurél, s. k.

(95.) 1—2. polgármester helyettes.

—————

Czimbalom olesón eladó

Főtér 11. szám alatt.

(94) 1—2 17—0.

Kiadó polthelyiség!

A Széchenyi-tér 20 szám alatt az **Eckwert József-fele üzlet-helyiség összes raktárokkal, pincze, padlással vagy anélkül is**

november 1-én kiadó.

Értekezhetni **Dr. Stein Lázárral.**

91.

4—10.



Hölgyek részére nélkülözhetetlen!

Legjobb szépitőszert a **Margit-crème**, mely teljesen ártalmatlan, zsímentes. Ezen világhírű arckozmetikum pár nap alatt eltávolítja a szeplőt, májfoltot, pattanást s mindennemű bőrkütiést.

Hölgypor, fogpor, fogkefe ❖ ❖ ❖

❖ ❖ ❖ ❖ **szájviz és szappan**

nagy választékban, a legfinomabb minőségben, a legolcsóbb árak mellett kapható. Különböző illatszerek, hajolajok, kenőcsök, szobailatok, bajuszpedrók és bajuszkötők. Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesítetnek.

König Károly fodrász

Maros-Vásárhely, Bolyai-utca 9. szám.

Csakis a legfinomabb minőségben!

62.

17—0



Tudatom a nagyérdemű vidéki és helyi közönséget, hogy a

régi jóhírnevű

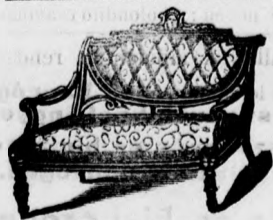
vendéglőmet

ismét személyes kezelésem alá vettem.

Ajánlom a kitűnő, csakis valódi jó minőségű boraimat és a rég elismert, jó házi konyhámot. Ebéd és vacsora kívánatra házhoz is hordva.

Hörl Simon

vendéglős.



Alapított 1884.

Butor hitelben és készpénzért minden áremelés nélkül

Grünbaum Sámuel első kárpitos, asztalos és butorraktárában

Marosvásárhely, Szent-György-u., Takarékpénztár épületben. 9—0.

8.

Raktáron tartok nagy választékban, kizárólag száraz fából készült háló-, ebédlő-, szalon- és ural berendezéseket, melyek saját műhelyemben készülnek. Bármilyen kárpitos és asztalos munkát javításokat régi butorok dívatos átalkalmazását a legolcsóbb árban teljesítem részletfizetésre is. Elvállalom átköltözködtől butorok esomaglását felelőség mellett. Gyerek kocsik nagy választékban. Tisztelettel **Grünbaum Sámuel.**

Nyomatott Adi Árpád könyvnyomdájában Marosvásárhelyt 1901.